

ID#118

Sisto, Anxeriz - Friol, 1998-08-15

Informante: Lola Lage Morandeira

Compilador: Xosé Luís Rivas

Transcripción: Sergio de la Ossa (2013-07-20)

2 (2) 1 1 | V-5 | (7.7.7.7.)



Museo
do Pobo
Galego



IEFI
instituto das
estudas das
identidades

$\text{♩} = 75$

a) b) $\text{♩} (\text{♪})$
Por no ba - jar al puente

d) c) $\text{♩} (\downarrow) \text{♩} (\text{♪})$
que se lla - ma de Ro - ca

f) g) h) i) $\text{♩} (\text{♪})$
lle - gha - ron al mo - li - no

a) b) c) d) e) f) g) h) i) $\text{♩} (\text{♪})$
mo - ja - dos co - mo so - pa -

1-2.9.11. 4.6. 1. 3.7.9-10. 4. 8. 14. 12. 6. 3. 13. 13. 1.7.10-11.

(outra muller)

1. Últimos de diciembre, el día veintitrés, salieron de Guitiriz-e tres guardias a recorrer-e.
2. A recorrer las ferias, sus caminos għuardar, la muerte de dos għuardias venimos i-a contar-e.
3. Salieron de Għitiriz seghundo dicho llevó y llegharon a Pargħa todos en tren correo.
4. Desmontaron del tren con idea del río atravesar-e, la muerte de dos guardias venimos i-a contar-e.
5. Por no bajar al puente que se llama de Roca llegharon al molino mojados como sopa.
6. Le dicen al molinero si los iba a pasar-e, la muerte de dos għuardias venimos i-a contar-e.
7. El molinero les dijo que no los iba a pasar-e que el río iba muy lleno y se iban a ahogħar-e.
8. Montaron en la barca dos għuardias y el barquero el sobrino del cura y también el molinero. Falado: *O sobriño do cura e o molinero... era todo un.*
9. Cogió los remos el cabo, disgracia preparada, a poco que remaba llena la barca de aghwa.
10. Se abrazan unos en otros y juntaron las rodillas, a la Virgen envocaron y se hundió la barquilla.
11. Allí se ahogħaron dos padres de familia, el cabo tenía dos hijos y Peña cinco tenía.
12. El día veinticinco, once de la mañana, los quitaron del río y a Guitiriz los mandan.
13. Y lloraba la madre y lloraba la hija, también lloraba el hijo la muerte de su padre.
14. Y aquí termina la historia que lágrimas vino a dar, la muerte de dos għuardias venimos i-a contar-e.